



Crews demolish the existing curb and start building new curb ramps  
 施工隊將拆除現有的路緣，然後建造新的路緣坡道  
 현 도로변 경사로를 허물고 새 도로변 경사로 건축을 시작함  
 Shaqaaluhu waxey burburinayaan waddo dhinaceedka hadda jirta waxeyna bilaabi doonaan wadiiqooyinka leexadka  
 El equipo demolió las rampas existentes y comenzó a construir unas nuevas  
 Buwagin ng mga manggagawa ang umiiral na gilid ng bangketa at simulan ang pagtatayo ng mga bagong rampa sa gilid ng bangketa  
 Đội xây dựng phá hủy lề đường hiện tại và bắt đầu xây dựng lối lên mới



Crews pour concrete and form new curb ramps  
 施工隊用混凝土灌注新的路緣坡道  
 콘크리트를 붓고 새 도로변 경사로를 형성함  
 Shaqaalaha waxey shubi doonaan shamiito iyagoo sameynaya waddooyin dhinacyo cusub  
 El equipo vacía el concreto para formar las nuevas rampas  
 Ibhuhos ng mga manggagawa ang kongkreto at bumuo ng bagong rampa sa gilid ng bangketa  
 Đội xây dựng đổ bê tông và tạo thành lối lên mới



People walking may need to detour around work areas  
 當正在建造路緣坡道時，人行道將受到限制或禁止通行  
 도로변 경사로 공사 동안에는 보행자 접근이 제한되거나 금지될 것 입니다  
 Waxa jiri doona xadidaad kooban oo dadka lugeynaya looga mamnuuci doono ku socodka waddo dhinaceedka inta dhismuhu socdo  
 Estará limitado al paso peatonal mientras se construyen las rampas  
 Magkakaroon ng limitado sa hindi daanan ng maglalakad habang itinatayo ang mga rampa sa gilid ng bangketa  
 Lối vào dành cho người đi bộ trong khi lề đường đang được xây dựng sẽ bị giới hạn hay không có



Once complete, upgraded curb ramps help people walking get where they need to go  
 啟用新的路緣坡道  
 사용되고 있는 새 도로변 경사로  
 Waddo dhinaceed cusub oo la isticmaali karo  
 Una rampa al borde de la acera en uso  
 May isang bagong rampa sa gilid ng bangketa na magagamit  
 Lối lên lề mới được sử dụng

### PROJECT INFORMATION & CONTACT

www.seattle.gov/transportation/paving-columbian  
 Adonis Ducksworth, Communication Lead  
 ColumbianAlaska@seattle.gov, 206-256-5112



### Crews starting construction as early as August 20

Greetings | ¡Saludos! | Chào mừng! | 誠摯的问候! | 안녕하세요! | Mabuhay! | Waad salaaman tihiiin!

We are working to create a safer street for people walking, biking, and driving by repaving S Columbian Way / S Alaska St between Beacon Ave S and Martin Luther King Jr Way S. When we repave, we can make roadway improvements, too! No matter how you choose to get around, you'll see:



Upgraded crossings for people walking and curb ramps for ADA accessibility



Improved bike lanes for a safe and connected citywide network

Before crews start construction, they will mark utilities and assess the need for tree trimming. Then, crews will start upgrading curb ramps and storm drains. Storm drainage work will start as early as Monday, August 20.

### What to expect during curb ramp and storm drain upgrades :

- Typical work hours on weekdays from 7 AM to 7 PM
- On-street parking and lane restrictions near work locations
- Temporary sidewalk and crosswalk closures with signed detours
- Noise, dust, concrete odors, and vibration
- Access to businesses and homes will remain open
- Work is weather dependent so timing of work may change if needed



Sign up for email updates!  
 Stay on top of construction by signing up to get the latest information. Visit our website to sign up.

Map of project area along S Columbian Way / S Alaska St



# CONSTRUCTION NOTICE

AUGUST 2018

El equipo de trabajo comenzará la construcción a más tardar el 20 de agosto.

Antes de que el equipo comience con la construcción, el equipo marcará los servicios públicos y evaluará la necesidad de podar los árboles. Después, comenzarán con la actualización de las rampas al borde de las aceras y las alcantarillas pluviales. La obra de alcantarillado pluvial comenzará a más tardar este próximo lunes 20 de agosto.

**Nhân viên bắt đầu xây dựng sớm nhất là ngày 20 tháng 8**

Trước khi nhân viên bắt đầu xây dựng, các nhân viên sẽ đánh dấu các phục vụ công cộng và đánh giá nhu cầu cắt tỉa cây. Sau đó, họ sẽ bắt đầu nâng cấp dốc lên lề đường và cống thoát nước mưa. Công tác thoát nước mưa sẽ bắt đầu vào thứ Hai, ngày 20 tháng 8.



# CONSTRUCTION NOTICE

AUGUST 2018

**Shaqaaluhu waxey dhismaha bilaabi doonaan ugu horreyn 20ka Agosto**

Ka hor inta shaqaaluhu aaney dhisidda bilaabin, shaqaaluhu waxey calaamadeyn doonaan korontada waxeyna qiimeyn doonaan in loo baahan karo jarista laamaha dhirta. Ka dib, waxey bilaabi doonaan hagaajinta waddo dhinaceedyada iyo godadka biyaha roobka qaada. Shaqada marinnada biyaha roobka waxey bilaaban doonaan ugu horreyn 20ka Agosto.

**Ang mga trabahador ay sisimulaan ang konstruksiyon na maaga bilang ika-20 ng Agosto**

Bago magsimula ang mga trabahador sa konstruksiyon, mamarkahan nila ang mga utilidad at susuriin ang pangangailangan sa pagpapa-iksi ng mga puno. Pagkatapos, sisimulaan nila ang pagpapabuti ng mga rampa sa gilid ng kalsada at mga daanan ng tubig pagbagyo. Ang paggawa sa daanan ng tubig pagbagyo ay magsisimula na maaga sa Lunes, bilang ika-20 ng Agosto.

**施工隊最快將於8月20日開工**

在隊伍施工前，施工隊將標識公共事業(供水、電、燃氣等)的所在，以及分析是否需要裁剪樹木；然後，他們將開始改進路沿坡道及排洪道；排洪管道工程最快將於8月20日星期一開工。

**팀은 빠르면 8월20일에 공사를 시작함**

공사 시작 전에, 팀은 유틸리티를 표시할 것이며 나무 벌채의 필요성을 평가할 것 입니다. 그 다음에, 도로변 경사로와 빗물 배수관의 개선을 할 것 입니다. 빠르면 8월 20일 월요일에 빗물 배수관 작업이 시작될 것 입니다.

## PROJECT INFORMATION & CONTACT

[www.seattle.gov/transportation/paving-columbian](http://www.seattle.gov/transportation/paving-columbian)  
Adonis Ducksworth, Communication Lead  
ColumbianAlaska@seattle.gov, 206-256-5112

